

OGGETTO: CONVENZIONE CON L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MILANO - BICOCCA PER L'ATTRIBUZIONE DELLE FUNZIONI ASSISTENZIALI E DI DIREZIONE DELL'UNITA' ORGANIZZATIVA COMPLESSA UROLOGIA AL PROF. LUIGI DA POZZO.

IL DIRETTORE GENERALE
nella persona del Dott. Carlo Nicora

ASSISTITO DA:

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO	DR. VINCENZO PETRONELLA
IL DIRETTORE SANITARIO	DOTT. FABIO PEZZOLI
IL DIRETTORE SOCIO SANITARIO	DR.SSA DONATELLA VASATURO

Visti il d.lgs. 30 dicembre 1992 n. 502 ed in particolare gli artt. 3 e 3bis e il d.lgs. 19 giugno 1999 n. 229;

Vista la l. 7 agosto 1990 n. 241 e s.m.i. “Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi”;

Vista la l.r. 30 dicembre 2009 n. 33, riguardante il testo unico delle l.r. in materia di sanità, come modificata dalla l.r. 11 agosto 2015 n. 23 “Evoluzione del sistema sociosanitario lombardo: modifiche al titolo I e II della legge regionale 30 dicembre 2009 n. 33”;

Vista la deliberazione di Giunta regionale n. X/4487 del 10 dicembre 2015, in attuazione della su richiamata l.r. 11 agosto 2015 n. 23, con la quale è stata costituita a partire dall'1.1.2016 l'azienda socio - sanitaria territoriale (ASST) Papa Giovanni XXIII con sede legale in Piazza OMS 1 – 24127 Bergamo - nel nuovo assetto indicato dall'allegato 1 al medesimo provvedimento;

Vista la deliberazione di Giunta regionale n. X/4644 del 19 dicembre 2015 con la quale è stato nominato direttore generale dell'ASST Papa Giovanni XXIII con decorrenza dall'1 gennaio 2016 e fino al 31 dicembre 2018;

Vista la deliberazione n. 1 del 4 gennaio 2016 “Presenza d'atto della deliberazione di Giunta regionale n. X/4644 del 19 dicembre 2015 di nomina del direttore generale dell'azienda socio - sanitaria territoriale Papa Giovanni XXIII di Bergamo. Relativo insediamento”;

Rilevato che il responsabile del procedimento riferisce quanto segue:

- con provvedimento n. 236 dell'8 febbraio 2018 è stata disposta la stipula della convenzione con l'Università degli studi di Milano – Bicocca per il finanziamento di un posto di professore associato per le esigenze del Settore concorsuale 06/E2 – Chirurgia plastica ricostruttiva, chirurgia pediatrica e urologia presso il Dipartimento di Medicina e chirurgia (School of medicine and surgery);
- l'Università degli studi di Milano - Bicocca a seguito dell'individuazione del prof. Luigi Filippo Da Pozzo quale candidato vincitore della procedura per la chiamata di un posto di professore associato per il settore concorsuale 06/E2 sopra citato, con e-mail del 15 ottobre u.s. ha inviato una proposta di convenzione per l'attribuzione delle funzioni assistenziali e di direzione dell'UOC Urologia al prof. Luigi Da Pozzo;
- dopo aver richiesto il parere dell'UOC Politiche e gestione delle risorse umane, è stato quindi condiviso con lo stesso Ateneo lo schema di convenzione definitivo, che disciplina l'attribuzione delle funzioni assistenziali e di direzione dell'UOC Urologia al prof. Luigi Da Pozzo con decorrenza dal 1 novembre p.v.;
- il testo concordato è conforme alla normativa che disciplina la materia e, in particolare a quanto previsto:
 - dagli artt. 6 e 6-bis del d.lgs. 30 dicembre 1992, n. 502 e s.m.i. che, al fine di soddisfare le specifiche esigenze del Servizio sanitario nazionale connesse alla formazione degli specializzandi e all'accesso ai ruoli dirigenziali del Servizio sanitario nazionale, prevedono la stipula di specifici protocolli tra università e regioni per disciplinare le modalità della reciproca collaborazione e rinviando alla sottoscrizione di appositi accordi tra le università e le aziende ospedaliere la definizione dei rapporti in attuazione delle predette intese;
 - dal decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 24 maggio 2001, con il quale sono stati forniti indirizzi circa le modalità di partecipazione delle università alla programmazione sanitaria nonché di integrazione delle attività assistenziali, didattiche e di ricerca svolte dal Servizio sanitario nazionale e dalle università;
 - dal Protocollo generale d'intesa tra la Regione Lombardia e le Università della Lombardia con Facoltà di medicina e chirurgia per lo svolgimento di attività assistenziali, formative e di ricerca del 10 giugno 2011;
 - dalla legge regionale n. 33 del 30 dicembre 2009 e s.m.i. a oggetto "Testo unico delle leggi regionali in materia di sanità" e, in particolare, dal titolo III "Disciplina dei rapporti tra la regione e le università della Lombardia con facoltà di medicina e chirurgia per lo svolgimento di attività assistenziali, didattiche, formative e di ricerca";
- è quindi possibile procedere - ai sensi del combinato disposto delle su menzionate disposizioni - alla stipula della convenzione con l'Università degli studi di Milano – Bicocca per l'attribuzione delle funzioni assistenziali e la direzione dell'UOC Urologia al prof. Luigi Da Pozzo;

Acquisito il parere del direttore amministrativo, del direttore sanitario e del direttore sociosanitario.

DELIBERA

1. di sottoscrivere con l'Università degli studi di Milano - Bicocca la convenzione per l'attribuzione delle funzioni assistenziali e di direzione dell'UOC Urologia al prof. Luigi Da Pozzo, nel testo allegato al presente provvedimento (allegato A);

2. di imputare la spesa derivante dall'adozione del presente provvedimento ai competenti conti dei bilanci di competenza, come da attestazione allegata.

IL DIRETTORE GENERALE

Dott. Carlo Nicora

Il responsabile del procedimento: dr.ssa Mariagiulia Vitalini

UOC Affari istituzionali e generali/PC

Documento prodotto in originale informatico e firmato digitalmente dal Direttore generale ai sensi del "Codice dell'amministrazione digitale" (d.lgs. n. 82/2005 e s.m.i.).

	CONVENZIONE TRA L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MILANO – BICOCCA E	
	L'ASST PAPA GIOVANNI XXIII PER L'ATTRIBUZIONE DELLE FUNZIONI	
	ASSISTENZIALI E DI DIREZIONE DELLA UNITA' ORGANIZZATIVA	
	COMPLESSA UROLOGIA AL PROF. LUIGI FILIPPO DA POZZO	
	TRA	
	l'Università degli Studi di Milano - Bicocca , con sede legale in Milano, Piazza	
	dell'Ateneo Nuovo 1, CAP 20126, C.F. e P.IVA 12621570154, rappresentata dal	
	Rettore, prof.ssa Maria Cristina Messa, di seguito indicata “Università”	
	E	
	l'ASST Papa Giovanni XXIII , con sede legale in Bergamo, Piazza Organizzazione	
	Mondiale della Sanità (OMS) 1, CAP 24127, C.F. e P.IVA 04114370168,	
	rappresentata dal Direttore generale dott. Carlo Nicora, di seguito indicata come	
	“ASST”	
	PREMESSO CHE	
	- con lettera di intenti del 9 ottobre 2017, l'ASST si impegnava a finanziare un	
	posto di professore di II fascia, per la durata minima prevista dalla normativa,	
	per il settore concorsuale 06/E2 – Chirurgia plastica ricostruttiva, Chirurgia	
	pediatrica e Urologia (SSD MED/24 Urologia).	
	- l'Università e l'ASST stipulavano, in data 21 febbraio 2018, una convenzione	
	per il finanziamento di un posto di Professore associato presso il Dipartimento	
	di medicina e chirurgia;	
	- il Consiglio del Dipartimento di medicina e chirurgia, con delibera del 15 ottobre	
	2018, preso atto del D.R. n. 17119 del 17 settembre 2018 con il quale è stata	
	accertata la regolarità degli atti della procedura valutativa per la copertura di un	
	posto di professore di II fascia ai sensi dell'art. 18, comma 1 e 4, della l. 30	
	 pag. 1 di 7	

	dicembre 2010 n. 240 per il settore concorsuale 06/E2 Chirurgia plastica	
	ricostruttiva, Chirurgia pediatrica e Urologia (SSD MED/24 Urologia) e	
	l'individuazione del prof. Luigi Filippo Da Pozzo come vincitore, approvava la	
	chiamata del citato docente a decorrere dall'1 novembre 2018, con	
	l'attribuzione delle funzioni assistenziali e l'incarico di direzione dell'Unità	
	organizzativa complessa (UOC) Urologia dell'ASST a decorrere dalla	
	medesima data;	
	- il dirigente, con determina ai sensi del Regolamento per l'amministrazione, la	
	finanza e la contabilità (artt. 54 e segg.), ha autorizzato la sottoscrizione della	
	presente convenzione;	
	Tanto premesso,	
	SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE	
	Art. 1 Premesse	
	Le premesse sono parte integrante e sostanziale della presente convenzione.	
	Art. 2. Attribuzione delle funzioni di direzione di struttura complessa	
	Le Parti convengono che al prof. Luigi Filippo Da Pozzo, professore associato per	
	il settore concorsuale 06/E2 Chirurgia plastica ricostruttiva, Chirurgia pediatrica e	
	Urologia (SSD MED/24 Urologia), afferente al Dipartimento di medicina e chirurgia	
	siano conferite le funzioni assistenziali e la direzione dell'UOC Urologia dell'ASST.	
	Art. 3. Diritti e doveri	
	I diritti e i doveri che il prof. Luigi Filippo Da Pozzo assume sono quelli previsti dalla	
	normativa nazionale vigente per i dirigenti medici del Servizio sanitario nazionale	
	(SSN) con incarico di direzione di struttura complessa e dal CCNL della dirigenza	
	medica del SSN, fatta salva la normativa vigente riguardante lo stato giuridico del	
	personale universitario.	
	pag. 2 di 7	

	Per ciò che attiene gli aspetti organizzativi interni e il rispetto degli obblighi in	
	materia igienico-sanitaria e sicurezza il prof. Luigi Filippo Da Pozzo è tenuto al	
	rispetto delle direttive impartite dall'UOC Direzione medica dell'ASST, secondo	
	quanto previsto dalle disposizioni interne e ad attenersi alla regolamentazione	
	interna anche per quanto concerne la collaborazione con il direttore del	
	Dipartimento chirurgico e con le altre strutture e servizi dell'ASST.	
	Il prof. Luigi Filippo Da Pozzo è, inoltre, tenuto a operare con pieno rispetto degli	
	ordinamenti organizzativi dell'ASST.	
	Art. 4. Impegno orario	
	Il prof. Luigi Filippo Da Pozzo, in coerenza con il proprio stato giuridico di	
	personale medico universitario convenzionato e di direzione dell'UOC Urologia,	
	esercita oltre alle funzioni gestionali connesse all'incarico conferito dall'ASST,	
	funzioni assistenziali inscindibili da quelle di insegnamento e di ricerca.	
	In base alle disposizioni normative vigenti per il personale del SSN, l'impegno	
	orario del prof. Luigi Filippo Da Pozzo è articolato in modo flessibile al fine di	
	correlare l'impegno di servizio all'espletamento dell'incarico di direzione affidato in	
	relazione agli obiettivi di mandato, agli obiettivi annuali e ai programmi da	
	realizzare, alle funzioni assistenziali, di insegnamento e di ricerca.	
	La presenza del prof. Luigi Filippo Da Pozzo all'interno dell'ASST viene rilevata	
	attraverso il sistema automatizzato di rilevazione delle presenze già in vigore per i	
	direttori di struttura complessa presso l'ASST.	
	Tale rilevazione ha lo scopo di certificare l'effettiva presenza del prof. Luigi Filippo	
	Da Pozzo all'interno dell'ASST e l'assolvimento dei compiti connessi al	
	conferimento dell'incarico di direzione dell'UOC Urologia.	
	Per ciò che concerne gli istituti giuridici e gli aspetti organizzativi che attengono alla	
	 pag. 3 di 7	

	presenza all'interno dell'ASST, il prof. Luigi Filippo Da Pozzo fa riferimento all'UOC	
	Direzione medica.	
	Art. 5. Responsabilità e verifica dell'attività svolta	
	Il prof. Luigi Filippo Da Pozzo, in relazione all'incarico conferito di direzione	
	dell'UOC Urologia e alle specifiche funzioni a esso attribuite, è responsabile dei	
	risultati conseguiti.	
	L'ASST, tramite i competenti organismi aziendali, verifica il livello di	
	raggiungimento degli obiettivi assegnati al prof. Luigi Filippo Da Pozzo e delle	
	attività professionali, delle prestazioni e delle competenze organizzative nonché	
	dei risultati di gestione, in base ai criteri adottati dall'ASST e con la frequenza	
	prevista dal CCNL della dirigenza medica del SSN e dal regolamento in vigore	
	presso l'ASST.	
	Art. 6 Trattamento economico	
	Ai sensi del d.lgs. 21 dicembre 1999 n. 517, della l.r. Lombardia 30 dicembre 2009	
	n. 33 e s.m.i., al personale docente universitario, in aggiunta alle retribuzioni	
	corrisposte dall'Università, vengono erogati:	
	a. un trattamento economico aggiuntivo coerente con l'incarico conferito e con le	
	connesse responsabilità, per quanto necessario a rendere il trattamento	
	economico complessivo allineato a quello dei dirigenti del Servizio sanitario	
	regionale (SSR) di pari incarico, nell'ambito degli strumenti consentiti dalle	
	vigenti norme di legge e contrattuali;	
	b. un trattamento economico accessorio correlato alle particolari condizioni di	
	lavoro;	
	c. un trattamento economico aggiuntivo in relazione all'effettivo raggiungimento	
	dei risultati ottenuti nell'attività assistenziale, pari all'intera retribuzione di	
	pag. 4 di 7	

	risultato così come disciplinata dalla struttura sanitaria, nel rispetto dei vincoli	
	contrattuali della sanità pubblica;	
	d. l'indennità di esclusività, nel caso di opzione per l'attività libero professionale	
	intramuraria.	
	L'ASST si impegna a versare mensilmente all'Università, sulla base di conteggi	
	dalla stessa effettuati e previa rendicontazione, la somma necessaria per la	
	corresponsione al personale universitario di tutti i trattamenti e le indennità di cui	
	sopra.	
	Art. 7 Servizi accessori	
	Il prof. Luigi Filippo Da Pozzo ha diritto a usufruire di tutti i servizi accessori di cui	
	beneficia il personale dell'ASST alle medesime condizioni, compreso il servizio	
	mensa e parking.	
	Art. 8. Copertura assicurativa	
	L'ASST, con oneri a proprio carico, provvede alla copertura assicurativa per i rischi	
	professionali, per la responsabilità civile contro terzi e gli infortuni connessi	
	all'attività assistenziale svolta dal prof. Luigi Filippo Da Pozzo nelle proprie	
	strutture, alle stesse condizioni del proprio personale.	
	L'Università, per quanto di sua competenza e con oneri a proprio carico, si	
	impegna a garantire il prof. Luigi Filippo Da Pozzo per il rischio da infortunio e per	
	quello da responsabilità civile verso terzi non derivante da esercizio delle funzioni	
	assistenziali, mediante idonee coperture assicurative di legge o private.	
	Art. 9 Prevenzione e sicurezza	
	L'ASST, individuata ai sensi del d.lgs. 9 aprile 2008 n. 81 quale " <i>Datore di lavoro</i> ",	
	sulla base delle risultanze della valutazione dei rischi di cui all'art. 17 del sopra	
	citato decreto dalla stessa effettuata, assicura al personale universitario	
	pag. 5 di 7	

	convenzionato e a quello autorizzato a frequentare le strutture, esclusivamente per	
	le attività svolte nei locali e negli spazi dell'ASST medesima, le misure generali e	
	specifiche per la protezione della salute dei lavoratori, nonché gli ulteriori	
	adempimenti che la legislazione in materia di prevenzione, sicurezza e tutela della	
	salute pone a carico del datore di lavoro.	
	L'ASST, a tutela della salute del personale universitario convenzionato, realizza	
	inoltre la sorveglianza sanitaria nei casi previsti dalla legislazione vigente.	
	Il personale universitario convenzionato e i soggetti ad esso equiparati sono tenuti	
	all'osservanza delle disposizioni e dei regolamenti in materia emanati dall'ASST.	
	Art. 10 Trattamento dati personali	
	L'Università provvede al trattamento, alla diffusione e alla comunicazione dei dati	
	personali relativi alla presente convenzione nell'ambito del perseguimento dei	
	propri fini istituzionali in applicazione del d.lgs. 30 giugno 2003 n. 196 e sue	
	successive modifiche e integrazioni, e del Regolamento UE 2016/679 in materia di	
	protezione dei dati personali.	
	L'ASST si impegna a trattare i dati personali dell'Università unicamente per le	
	finalità connesse all'esecuzione della presente convenzione.	
	I dati e le informazioni apprese nell'esecuzione della convenzione devono essere	
	considerati come assolutamente riservati. Le parti si impegnano a improntare il	
	trattamento dei dati a principi di correttezza, liceità e trasparenza nel pieno rispetto	
	di quanto definito dalla normativa nazionale ed europea per la protezione dei dati	
	personali.	
	Art. 11 Efficacia e durata	
	La presente convenzione entra in vigore dall'1 novembre 2018 e produrrà effetti	
	per la durata di cinque anni, al termine dei quali l'ASST assumerà le proprie	
	pag. 6 di 7	

determinazioni all'esito delle valutazioni dell'attività svolta, con le modalità di cui

all'art. 5.

Per tutto quanto non previsto dalla stessa, le Parti fanno riferimento alla vigente

normativa di legge, nonché al Protocollo d'intesa stipulato tra Regione Lombardia e

Università del 10 giugno 2011, ove applicabile.

Letto, approvato, sottoscritto

per l'Università degli studi di Milano - Bicocca

IL RETTORE

prof.ssa Maria Cristina Messa

per ASST Papa Giovanni XXIII

IL DIRETTORE GENERALE

dott. Carlo Nicora

Documento informatico ai sensi dell'art. 15 della ll. 7 agosto 1990 n. 241 come modificato dal d.l. 18 ottobre 2012 n. 179 e dal d.lgs 7 marzo 2005 n. 82 e norme collegate, firmato digitalmente ai sensi dell'art. 24 del d.lgs. 7 marzo 2005 n. 82.

ATTESTAZIONE DI REGOLARITA' AMMINISTRATIVO-CONTABILE (proposta n. 1978/2018)

Oggetto: CONVENZIONE CON L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MILANO - BICOCCA PER L'ATTRIBUZIONE DELLE FUNZIONI ASSISTENZIALI E DI DIREZIONE DELL'UNITA' ORGANIZZATIVA COMPLESSA UROLOGIA AL PROF. LUIGI DA POZZO.

UOC PROPONENTE

Si attesta la regolarità tecnica del provvedimento, essendo state osservate le norme e le procedure previste per la specifica materia.

Si precisa, altresì, che:

A. il provvedimento:

- ☒ prevede
- ☐ non prevede

COSTI diretti a carico dell'ASST

B. il provvedimento:

- ☐ prevede
- ☒ non prevede

RICAVI da parte dell'ASST.

Bergamo, 30/10/2018

Il direttore
Dr./Dr.ssa Vitalini Mariagiulia

GESTORE DI BUDGET

Si attesta che i COSTI previsti:

- ✓ sono imputati a: ☒ finanziamenti SSR e/o ricavi diretti
☐ fondi di struttura e/o contributi vincolati

✓ sono compatibili con il budget assegnato:

n. autorizzazione/anno	n. sub- autorizzazione	polo ospedaliero	rete territoriale	importo IVA inclusa
216/2018	1	x		12.932,15
216/2019	1	x		77.593,18
216/2020	1	x		77.593,18
216/2021	1	x		77.593,18
216/2022	1	x		77.593,18
216/2023	1	x		64.660,94

Si attesta, altresì, che i COSTI relativi al presente provvedimento sono imputati al/ai seguenti centri di costo:

- ☐ beni sanitari e non sanitari: centri di costo come da movimento di scarico di contabilità di magazzino
☐ personale: centri di costo come da sottosistema contabile del personale
☐ consulenze e/o collaborazioni (*indicare centro di costo*)
☒ servizi sanitari e non sanitari e altri costi (*indicare centro di costo*)
☐ cespiti (*indicare centro di costo*)
☐ altro (*indicare centro di costo*)
☐ vedi allegato

Centro di costo 1: Importo 1:

Centro di costo 2: Importo 2:

Centro di costo 3: Importo 3:

Centro di costo 4: Importo 4:

Bergamo, 30/10/2018

Il direttore
Dr./Dr.ssa Vitalini Mariagiulia

UOC PROGRAMMAZIONE , FINANZA CONTROLLO

Viste le attestazioni del gestore di spesa, si certifica che:

A. i COSTI relativi al presente provvedimento saranno imputati al/ai seguente/i conto/i del bilancio:

n. conto	descrizione del conto	n. autorizzazione/anno	n. sub- autorizzazione	importo IVA inclusa
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2018	1	12.932,15
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2019	1	77.593,18
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2020	1	77.593,18
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2021	1	77.593,18
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2022	1	77.593,18
702840020	Acquisto altri serv sanit da pubbl (anche service)	216/2023	1	64.660,94

Bergamo, 30/10/2018

Il Direttore
Dr./Dr.ssa. Coccoli Antonella

PARERE DIRETTORI

all'adozione della proposta di deliberazione N.1978/2018

ad oggetto:

CONVENZIONE CON L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MILANO - BICOCCA PER
L'ATTRIBUZIONE DELLE FUNZIONI ASSISTENZIALI E DI DIREZIONE DELL'UNITA'
ORGANIZZATIVA COMPLESSA UROLOGIA AL PROF. LUIGI DA POZZO.

Ciascuno per gli aspetti di propria competenza, vista anche l'attestazione di regolarità amministrativo-contabile.

DIRETTORE AMMINISTRATIVO : Ha espresso il seguente parere: <input checked="" type="checkbox"/> FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> NON FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> ASTENUTO	Petronella Vincenzo
Note:	
DIRETTORE SANITARIO : Ha espresso il seguente parere: <input checked="" type="checkbox"/> FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> NON FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> ASTENUTO	Pezzoli Fabio
Note:	
DIRETTORE SOCIOSANITARIO : Ha espresso il seguente parere: <input checked="" type="checkbox"/> FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> NON FAVOREVOLE <input type="checkbox"/> ASTENUTO	Vasaturo Donatella
Note:	

CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

**Pubblicata all'Albo Pretorio on-line
dell'Azienda socio sanitaria territoriale
"Papa Giovanni XXIII" Bergamo**

per 15 giorni
